

XI Encuentro de Latinoamericanistas Españoles. Tordesillas, 26-28 de mayo 2005  
Mesa: Fuentes para la investigación americanista: colecciones especiales, fondos desconocidos, recursos de información.

***Congresos y reuniones científicas de carácter latinoamericanista: una fuente de difícil control bibliográfico para bibliotecas y bases de datos bibliográficas.***

Luis Rodríguez Yunta  
CSIC, CINDOC, Madrid

Isabel Real Díaz  
CSIC, EEHA, Sevilla

***Resumen***

Las reuniones científicas dedicadas a estudios latinoamericanos, en especial las que se celebran de forma periódica en España, constituyen un punto de encuentro para los investigadores y permiten analizar cuáles son sus principales líneas de investigación. Las ponencias y comunicaciones de estos encuentros conforman una documentación que es necesario hacer más accesible a través de los catálogos y bases de datos bibliográficas. Sin embargo, para las bibliotecas y servicios de documentación no resulta sencillo reunir este tipo de publicaciones. En esta comunicación se analizan sus características y contenidos editados, en base a los datos recopilados por un grupo de trabajo constituido dentro de la sección española de la red europea Redial.

***Palabras clave***

Estudios latinoamericanos; España; reuniones científicas; control bibliográfico; fondos documentales.

***1. Introducción***

La Red Europea de Documentación e Información sobre América Latina (REDIAL) es una asociación internacional sin ánimo de lucro, que viene desarrollando diferentes proyectos desde su constitución en 1989. En España cuenta con quince instituciones miembros, bibliotecas y centros de documentación, que trabajan en recursos de información para apoyar la investigación latinoamericanista.

Tras la Asamblea de REDIAL celebrada en Amsterdam en julio de 2002, se inició entre varias de estas instituciones el seguimiento de las reuniones científicas celebradas de forma periódica en España, así como de las publicaciones resultado de estas convocatorias. Los resultados provisionales de este proyecto se presentaron en el IX Encuentro de Latinoamericanistas Españoles<sup>1</sup>. Su origen estuvo motivado por la preocupación común por mejorar la localización de las actas de los encuentros latinoamericanistas en general y las de los celebrados en España en particular.

En congresos, jornadas y simposios se presentan interesantes contribuciones para los estudios americanistas. Su recopilación resulta de gran interés para los investigadores y usuarios de las bibliotecas de la red. Sin embargo, las colecciones de fondos

documentales en estos centros están frecuentemente incompletas. Las actas se suelen editar con bastante retraso en algunos casos, de manera dispersa a veces, formando parte de publicaciones periódicas en otras ocasiones y con omisiones identificativas (en títulos y responsabilidades) que dificultan su control bibliográfico.

Por ello, algunas bibliotecas de la red Redial iniciaron este trabajo cooperativo, con objeto de mejorar el servicio a los usuarios<sup>2</sup>. La experiencia profesional pone de manifiesto los problemas a la hora de buscar una ponencia o comunicación concreta. Con frecuencia los lectores poseen citas incorrectas o incompletas sobre este tipo de materiales y es importante poder contar con instrumentos de apoyo para facilitar la localización de los documentos solicitados.

## ***2. Control bibliográfico de congresos y reuniones científicas***

Las mejores prácticas de gestión de bibliotecas y centros de documentación se basan en el establecimiento de líneas que definan la política de mantenimiento y crecimiento de la colección. Se persigue el objetivo de constituir un fondo documental coherente y lo más completo posible, dentro de un perfil definido. Para ello se diseña una política de suscripciones de publicaciones periódicas y de adquisición de monografías individuales. Han de tenerse en cuenta las distintas clases de materiales que debe tener y conservar una biblioteca o centro de documentación, así como los problemas particulares que plantean para su selección, adquisición, tratamiento y circulación.

El control de publicaciones periódicas puede realizarse de forma sistemática y continua. Por el contrario, la colección de congresos, jornadas o simposios se encuadra dentro del fondo de monografías y, por ello, no se tiene en cuenta su posible periodicidad en la edición. A ello debe añadirse que los diferentes congresos que responden a un título común no tienen por qué mantener los mismos datos de responsabilidad en el área de edición.

En concreto en nuestro país y a pesar de que las actas de los congresos son un tipo de documentación de suficiente valor científico, aún existe en la actualidad un gran número de ellas que se publican fuera de los canales comerciales. A veces su localización requiere acudir a un amplio abanico de posibilidades, que van desde catálogos bibliotecarios y de editoriales, hasta los anuncios individuales y las relaciones con instituciones y miembros de las asociaciones científicas convocantes.

Por todo ello, desde la sección española de Redial se decidió abordar la recopilación de los congresos americanistas celebrados en España a partir de 1980. El objetivo de este proyecto es posibilitar su tratamiento específico entre las diferentes bibliotecas que pretenden dar servicio a la comunidad latinoamericanistas española, así como servir de orientación para su localización y cita por parte de los investigadores.

Indirectamente, este trabajo puede contribuir a hacer efectivos dos de los programas de la IFLA (Federación Internacional de Asociaciones de Bibliotecarios). Uno el que se conoce como Control Bibliográfico Universal (CBU). Objetivo prioritario desde la creación de esta organización, consiste en la “unificación máxima de bibliografías y catálogos” adoptando unas normas internacionalmente aceptadas y relativas a la

descripción bibliográfica y a la adopción de formatos legibles por ordenador. El otro, consecuencia del anterior, es el denominado DUP (Disponibilidad Universal de las Publicaciones) cuyo efecto práctico es el préstamo entre bibliotecas.

Las actas de reuniones científicas constituyen un tipo de documentos que se editan con criterios heterogéneos, lo cuál plantea varios problemas a la hora de su identificación. Estas dificultades vienen motivadas por diversas causas y factores:

- a) Que, por dificultades financieras, las actas no lleguen a editarse nunca.
- b) Que se publiquen con bastante distancia temporal respecto a la celebración del congreso.
- c) Que no se editen como publicaciones independientes sino formando parte de un número monográfico o una sección dentro de una publicación periódica.
- d) Que el congreso no aparezca editado como actas sino con un título propio y distinto al del encuentro aunque en realidad sea una recopilación de las contribuciones allí presentadas.
- e) Que a veces se hagan ediciones de pequeña tirada, cubriendo prácticamente sólo al número de asistentes al congreso. En este caso puede hablarse de literatura gris, denominación que se aplica a “documentos de edición limitada o circulación restringida que no pueden obtenerse a través de los canales habituales de venta”.
- f) Que se editen en formatos electrónicos, cada vez más habituales, tanto en cd-rom como en una sede web.

En consecuencia, el formato de publicación puede ser muy variable, pero ninguno de ellos facilita el tratamiento consecutivo de congresos que se celebran de forma periódica. Estas reuniones forman una sucesión de eventos pero cada una de las sucesivas ediciones se edita generalmente de forma independiente, sin constituir una unidad o serie.

Las actas de congresos y reuniones científicas se registran en los catálogos automatizados de las bibliotecas. Las normas de catalogación<sup>3</sup> indican cómo construir un encabezamiento uniforme para este tipo de documentos, extrayendo la información sobre su denominación de la portada, cubierta o preliminares de la publicación. De esta forma se constituye un punto de acceso en el catálogo que responde a esta estructura lingüística:

Nombre oficial del Congreso (Número ordinal en cifras arábicas. Año de celebración. Lugar o lugares de celebración)

En esta tarea también existen dificultades inherentes a la propia publicación, por lo que unas veces se puede encabezar la referencia bibliográfica por el nombre formal del congreso y en otros casos debe hacerse por la entidad organizadora. Por tanto, en el registro bibliográfico de cada congreso hay dos maneras de redacción de este encabezamiento, tal como indican las Reglas de Catalogación editadas por la Dirección General del Libro, Archivos y Bibliotecas<sup>4</sup>:

- a) En el caso de congresos, conferencias, asambleas, etc. que hayan de encabezarse por el nombre de los mismos [porque así aparezca en la portada, preliminares o

cubierta], se utilizará su nombre formal, seguido del número ordinal en cifras arábigas, el año y el lugar de la celebración.

Ejemplo: Coloquio de Historia Canario-Americana (6°. 1982. Las Palmas de Gran Canaria)

- b) cuando el nombre del congreso, asamblea, etc. incluya el nombre de la entidad organizadora, el encabezamiento se iniciará con el nombre de la entidad, seguido del correspondiente término geográfico.

Ejemplo: Asociación Española de Americanistas. Congreso (1°. 1985. Badajoz)

En las propias normas aplicadas en la catalogación se recogen otros problemas a los que frecuentemente se ha de enfrentar el personal bibliotecario para describir estas obras:

- El nombre formal del congreso puede no figurar en portada, cubierta o preliminares.
- Algunas ponencias pueden publicarse de forma independiente.
- Pueden existir dudas entre las instituciones convocantes y las patrocinadoras.
- Pueden incluir documentos en diferentes lenguas.
- Pueden publicarse en un mismo volumen actas de congresos diferentes celebrados conjuntamente.

### ***3. Reuniones latinoamericanistas convocadas periódicamente en España***

Se analizaron los congresos, jornadas y simposios celebrados a partir de 1980 en España. Se recogieron las referencias tanto de aquellos que se celebraron siempre en nuestro país como también de los que se convocaron alternativamente en otros países. En este trabajo se limitará el análisis al primer caso, del cuál se han recopilado un total de 28 reuniones científicas latinoamericanistas convocadas periódicamente, dedicadas íntegramente o parcialmente a temas latinoamericanos. Se describen a continuación:

#### **1. COLOQUIOS DE HISTORIA CANARIO-AMERICANA**

*Entidad:* Casa de Colón. Cabildo Insular de Gran Canaria. Área de Cultura.

*URL:* <http://www.grancanariacultura.com/museos/ccolon/>

*Temática:* Historia.

*Periodicidad:* bienal.

*Inicio-fin:* 1976-

*Publicación:* editados por el Cabildo de Gran Canaria, habitualmente con dos años de retraso. El XIV y XV Coloquios han sido publicados en formato electrónico en cd-rom.

*Convocatorias publicadas:* 1976 (I), 1977 (II), 1978 (III), 1980 (IV), 1982 (V), 1984 (VI), 1986 (VII), 1988 (VIII), 1990 (IX), 1992 (X), 1994 (XI), 1996 (XII), 1998 (XIII), 2000 (XIV) y 2002 (XV). Todos ellos se han celebrado en Las Palmas de Gran Canaria.

*En prensa:* 2004 (XVI).

#### **2. COLOQUIOS INTERNACIONALES DE GEOCRITICA**

*Entidad:* Universitat de Barcelona. Seminario Geocrítica.

*URL:* <http://www.ub.es/geocrit/ciu.htm>

*Temática:* Geografía.

*Periodicidad:* anual.

*Inicio-fin:* 1999-

*Publicación:* Edición electrónica en la revista Scripta Nova, accesible de forma gratuita a texto completo en Internet.

*Convocatorias publicadas:* 1999 (I), 2000 (II), 2001 (III), 2002 (IV), 2003 (V) y 2004 (VI), todos ellos en Barcelona.

*Siguientes convocatorias:* VII Coloquio previsto en el 2005 en Santiago de Chile.

### 3. COLOQUIOS INTERNACIONALES DE HISTORIA DE AMERICA

*Entidad:* Universidad de Salamanca. Departamento de Historia Medieval, Moderna y Contemporánea.

*URL:* <http://www3.usal.es/~hamerica/nueva/>

*Temática:* Historia.

*Periodicidad:* bienal.

*Inicio-fin:* 1997-

*Publicación:* a partir del segundo, han sido editados como monografías por la Universidad de Salamanca, dentro de la colección Aquilafuente, habitualmente con dos años de retraso.

*Convocatorias publicadas:* 1999 (II) y 2001 (III), ambos en Salamanca.

*En prensa:* 2003 (IV).

*Siguientes convocatorias:* 2005 (V).

### 4. CONGRESOS CEALC

*Entidad:* Centre d'Estudis d'Amèrica Llatina de Catalunya (Asociación de investigadores).

*URL:* <http://www.ub.es/medame/cealc.htm>

*Temática:* Geografía, Economía.

*Periodicidad:* irregular.

*Inicio-fin:* 1993-2000.

*Publicación:* sólo se han publicado las actas del IV Congreso.

*Convocatorias publicadas:* 2000 (IV, Tarragona).

### 5. CONGRESOS DE GEOGRAFÍA DE AMÉRICA LATINA.

*Entidad:* AGEAL (Asociación de Geógrafos Españoles Grupo de América Latina).

*URL:* <http://www.ucm.es/info/dghum/agealdef.html>

*Temática:* Geografía.

*Periodicidad:* irregular (tendencia bienal).

*Inicio-fin:* 1992-

*Publicación:* irregular, algunos inéditos, otros editados como monografías por diferentes editores. El VI Congreso fue publicado en formato electrónico en cd-rom.

*Convocatorias publicadas:* 1992 (I, La Rábida), 1997 (IV, Cuenca), 1999 (V, Sevilla) y 2001 (VI, Tordesillas).

*En prensa:* 2004 (VII, Madrid).

### 6. CONGRESOS DE LA ASOCIACION ESPAÑOLA DE AMERICANISTAS.

*Entidad:* Asociación Española de Americanistas.

*Temática:* Historia.

*Periodicidad:* bienal.

*Inicio-fin:* 1985-

*Publicación:* editados como monografías por diferentes editores, habitualmente con dos años de retraso.

*Convocatorias publicadas:* 1985 (I, Badajoz), 1987 (II, Córdoba), 1988 (III, Sanlúcar de Barrameda), 1990 (IV, Valladolid), 1992 (V, Granada), 1994 (VI, Vitoria), 1996 (VII, Zaragoza), 1998 (VIII, Las Palmas de Gran Canaria), 2000 (IX, Badajoz).

*En prensa:* 2002 (X, Sevilla) y 2004 (XI, Murcia).

#### 7. CONGRESOS DE LA ASOCIACION ESPAÑOLA DE ESTUDIOS LITERARIOS HISPANOAMERICANOS

*Entidad:* Asociación Española de Estudios Literarios Hispanoamericanos.

*Temática:* Literatura.

*Periodicidad:* bienal.

*Inicio-fin:* 1994-

*Publicación:* editados como monografías por diferentes editoriales, habitualmente con dos años de retraso.

*Convocatorias publicadas:* 1994 (I, Lleida), 1996 (II, La Rábida), 1998 (III, Isla de Tabarca), 2000 (IV, Granada).

*En prensa:* 2002 (V, A Coruña) y 2004 (VI, Baeza).

#### 8. CONGRESOS IBEROAMERICANOS DE ANTROPOLOGÍA

*Entidad:* Instituto de Investigaciones Antropológicas de Castilla y León.

*URL:* <http://www3.usal.es/~iiacyl/>

*Temática:* Antropología.

*Periodicidad:* anual.

*Inicio-fin:* 1996-

*Publicación:* no se han editado como actas, sino que a partir del tercer congreso su contenido ha servido de base para la publicación de monografías. Los tres primeros editados fueron realizados por el propio Instituto, los siguientes lo han sido por Ediciones de la Universidad de Salamanca, en la colección Aquilafuente.

*Convocatorias publicadas:* 1998 (III), 1999 (IV), 2000 (V), 2001 (VI), 2002 (VII) y 2003 (VIII).

*En prensa:* 2004 (IX) y 2005 (X), todos celebrados en Salamanca.

#### 9. CONGRESOS INTERNACIONALES NUEVA ESPAÑA Y LAS ANTILLAS

*Entidad:* Centro de Investigación de América Latina, Universitat Jaume I.

*URL:* <http://www.cial.uji.es>

*Temática:* Historia.

*Periodicidad:* trienal.

*Inicio-fin:* 1997-

*Publicación:* editados como actas por la Universitat Jaume I, en la colección Humanitats, habitualmente con dos años de retraso.

*Convocatorias publicadas:* 1997 (I), 2000 (II) y 2003 (III), todos en Castelló de la Plana.

#### 10. ENCUENTROS DE AMERICANISTAS EN ASTURIAS

*Entidad:* Fundación Claudio Sánchez-Albornoz.

*URL:* <http://www.fsanchez-albornoz.com>

*Temática:* Historia, Migraciones.

*Periodicidad:* irregular (tendencia bienal).

*Inicio-fin:* 1986-2001.

*Publicación:* inéditos.

*Convocatorias:* 1986 (I, Oviedo), 1988 (II, Oviedo), 1991 (III, Oviedo-Llanes-Colombres), 1994 (IV, Oviedo), 1996 (V, Oviedo), 1998 (VI, Oviedo) y 2001 (VII, La Granda).

#### 11. ENCUENTROS DE LATINOAMERICANISTAS ESPAÑOLES

*Entidad:* Consejo Español de Estudios Iberoamericanos.

*URL:* <http://www.redial-ceeib.net>

*Temática:* multidisciplinar.

*Periodicidad:* bienal.

*Inicio-fin:* 1986-

*Publicación:* irregular. Algunos han quedado inéditos o publicados parcialmente en monografías. Los encuentros VI, VII, VIII y X han sido editados en cd-rom, sistema anunciado también para el XI.

*Convocatorias publicadas:* 1994 (IV, Salamanca), 1995 (V, Sevilla), 1997 (VI, Madrid), 1999 (VII, Cáceres), 2001 (VIII, Madrid), 2003 (IX, Sevilla), 2004 (X, Salamanca).

*Siguiente convocatoria:* 2005 (XI, Tordesillas).

#### 12. ENCUENTROS DEBATE AMERICA LATINA, AYER Y HOY

*Entidad:* Universitat de Barcelona, Departament d'Antropologia Social i d'Història d'Amèrica i Àfrica.

*URL:* <http://www.ub.es/antropo/menupal.htm>

*Temática:* Historia, Antropología.

*Periodicidad:* bienal.

*Inicio-fin:* 1987-

*Publicación:* editados como monografías por la Universitat de Barcelona, al año siguiente a su celebración.

*Convocatorias publicadas:* 1991 (III), 1993 (IV), 1995 (V), 1997 (VI), 1999 (VII), 2001 (VIII) y 2003 (IX), todos en Barcelona.

*Siguiente convocatoria:* 2005 (X).

#### 13. JORNADAS DE ANDALUCIA Y AMERICA

*Entidad:* Universidad Internacional de Andalucía.

*URL:* <http://www.unia.es/portal.asp>

*Temática:* Historia, Migraciones.

*Periodicidad:* anual.

*Inicio-fin:* 1981-1992.

*Publicación:* actas editadas por diferentes editoriales, habitualmente al año siguiente de su celebración.

*Convocatorias publicadas:* 1981 (I), 1982 (II), 1983 (III), 1984 (IV), 1985 (V), 1986 (VI), 1987 (VII), 1988 (VIII), 1989 (IX), 1991 (X) y 1992 (XI), todas en La Rábida.

#### 14. JORNADAS DE ESTUDIOS CANARIAS-AMÉRICA

*Entidad:* Caja General de Ahorros de Canarias.

*Temática:* Historia, Migraciones.

*Periodicidad:* irregular (tendencia anual).

*Inicio-fin:* 1978-1989.

*Publicación:* actas publicadas por la Caja General de Ahorros de Canarias.

*Convocatorias publicadas:* 1978 (I), 1979 (II), 1980 (III), 1981 (IV), 1982 (V), 1983 (VI), 1984 (VII), 1985 (VIII), 1988 (IX) y 1989 (X), todas en Santa Cruz de Tenerife.

#### 15. JORNADAS DE HISTORIA DE LA MEDICINA HISPANOAMERICANA

*Entidad:* Sociedad de Historia de la Medicina Hispanoamericana.

*Temática:* Historia de la Ciencia.

*Periodicidad:* irregular.

*Inicio-fin:* 1983-1995.

*Publicación:* actas editadas por diferentes editoriales.

*Convocatorias publicadas:* 1983 (I, Cádiz), 1986 (II, Cádiz), 1991 (III, Cádiz) y 1995 (IV, Tordesillas).

#### 16. JORNADAS DE HISTORIADORES AMERICANISTAS

*Entidad:* Diputación Provincial de Granada y Ayuntamiento de Santa Fe.

*Temática:* Historia.

*Periodicidad:* anual.

*Inicio-fin:* 1987-1990.

*Publicación:* actas editadas por la Diputación Provincial de Granada y la Consejería de Cultura de la Junta de Andalucía.

*Convocatorias publicadas:* 1987 (I), 1988 (II), 1989 (III) y 1990 (IV), todos en Santa Fe (Granada).

#### 17. JORNADAS INTERNACIONALES SOBRE TEXTILES PRECOLOMBINOS

*Entidad:* Universitat Autònoma de Barcelona, Grup d'Estudis Precolombins.

*URL:* <http://estudisprecolombins.org/>

*Temática:* Etnología, Historia del Arte.

*Periodicidad:* bienal.

*Inicio-fin:* 1999-

*Publicación:* actas editadas por la Universitat Autònoma de Barcelona y el Institut Català de Cooperació Iberoamericana.

*Convocatorias publicadas:* 1999 (I) y 2001 (II), ambas en Barcelona.

*En prensa:* 2004 (III).

#### 18. JORNADAS LATINOAMERICANAS DE ARQUITECTURA Y URBANISMO

*Entidad:* Institut Català de Cooperació Iberoamericana.

*Temática:* Arquitectura, Urbanismo.

*Periodicidad:* anual.

*Inicio-fin:* 2000-

*Publicación:* actas editadas por el Institut Català de Cooperació Iberoamericana.

*Convocatorias publicadas:* 2001 (II), 2002 (III) y 2003 (IV), todas en Barcelona.

*En prensa:* 2004 (V).

#### 19. JORNADAS NACIONALES DE HISTORIA MILITAR

*Entidad:* Cátedra General Castaños.

*Temática:* Historia militar.

*Periodicidad:* anual.

*Inicio-fin:* 1991-



*Publicación:* actas editadas por la Cátedra General Castaños, algunas en colaboración con otras editoriales.

*Convocatorias publicadas:* 1991 (I), 1992 (II), 1993 (III), 1994 (IV), 1995 (V), 1996 (VI), 1997 (VII), 1998 (VIII), 1999 (IX), 2000 (X) y 2002 (XI), todas celebradas en Sevilla.

*En prensa:* 2004 (XII)

## 20. JORNADAS SOBRE ESPAÑA Y LAS EXPEDICIONES CIENTIFICAS EN AMERICA Y FILIPINAS

*Entidad:* Ateneo de Madrid.

*Temática:* Historia de la Ciencia.

*Periodicidad:* bienal.

*Inicio-fin:* 1991-1993.

*Publicación:* actas editadas por la editorial Doce Calles.

*Convocatorias publicadas:* 1991 (I) y 1993 (II), ambas celebradas en Madrid.

## 21. JORNADAS SOBRE INDIGENISMO AMERICANO

*Entidad:* Universidad Autónoma de Madrid.

*URL:* <http://www.uam.es/departamentos/filoyletras/hmoderna/>

*Temática:* Antropología, Lingüística.

*Periodicidad:* bienal.

*Inicio-fin:* 1998-

*Publicación:* irregular, han sido editadas por diferentes instituciones; dos de ellas como anejos de una revista científica.

*Convocatorias publicadas:* 1998 (I), 1999 (II), 2001 (III) y 2003 (IV), todas en Madrid.

## 22. JORNADAS SOBRE LA PRESENCIA UNIVERSITARIA ESPAÑOLA EN AMÉRICA

*Entidad:* Universidad de Alcalá de Henares.

*Temática:* Historia de las Universidades.

*Periodicidad:* anual.

*Inicio-fin:* 1987-1996.

*Publicación:* editadas en la revista Estudios de Historia Social y Económica de América. Fueron recopiladas y reeditadas en 1999, en el número 16-17 de dicha revista, en formato electrónico en cd-rom.

*Convocatorias publicadas:* 1987 (I), 1988 (II), 1989 (III), 1990 (IV), 1991 (V), 1992 (VI), 1996 (VII), todas en Alcalá de Henares.

## 23. JORNADES D'ESTUDIS CATALANO-AMERICANS

*Entidad:* Comissió Amèrica i Catalunya 1992. Generalitat de Catalunya.

*Temática:* Historia.

*Periodicidad:* bienal.

*Inicio-fin:* 1984-1993.

*Publicación:* actas editadas por la Comisión creada por la Generalitat de Catalunya.

*Convocatorias publicadas:* 1984 (I), 1986 (II), 1988 (III), 1990 (IV) y 1993 (V), todos celebrados en Barcelona.

## 24. MESAS REDONDAS DE LA SOCIEDAD ESPAÑOLA DE ESTUDIOS MAYAS.

*Entidad:* Sociedad Española de Estudios Mayas (SEEM).

*URL:* <http://www.ucm.es/info/america2/seem.htm>

*Temática:* Antropología, Arqueología, Historia.

*Periodicidad:* irregular.

*Inicio-fin:* 1985-

*Publicación:* editadas por la SEEM en su serie de Publicaciones.

*Convocatorias publicadas:* 1985 (I, Toledo), 1987 (II, Granada), 1991 (III, Girona), 1993 (IV, Madrid), 2000 (V, Valladolid), 2002 (VI, Santiago de Compostela).

## 25. SIMPOSIOS DE FILOGIA IBEROAMERICANA

*Entidad:* Universidad de Sevilla. Facultad de Filología.

*Temática:* Lingüística.

*Periodicidad:* anual.

*Inicio-fin:* 1990-1991.

*Publicación:* actas editadas por la Universidad de Sevilla.

*Convocatorias publicadas:* 1990 (I) y 1991 (II), ambos en Sevilla.

## 26. SIMPOSIOS DE LA ASOCIACION ESPAÑOLA DE AMERICANISTAS.

*Entidad:* Asociación Española de Americanistas.

*Temática:* Historia.

*Periodicidad:* bienal.

*Inicio-fin:* 1997-2001

*Publicación:* editados como monografías por diferentes editores, habitualmente con dos años de retraso.

*Convocatorias publicadas:* 1997 (Bilbao), 1999 (Medina del Campo) y 2001 (Jerez de la Frontera).

## 27. SIMPOSIOS DE LA IGLESIA EN ESPAÑA Y AMÉRICA

*Entidad:* Academia de Historia Eclesiástica.

*Temática:* Historia de la Iglesia.

*Periodicidad:* anual.

*Inicio-fin:* 1990-

*Publicación:* actas editadas por la Obra Social y Cultura Cajasur, uno o dos años después de cada celebración.

*Convocatorias publicadas:* 1990 (I), 1991 (II), 1992 (III), 1993 (IV), 1994 (V), 1995 (VI), 1996 (VII), 1997 (VIII), 1998 (IX), 1999 (X), 2000 (XI), 2001 (XII) y 2002 (XIII), todos celebrados en Sevilla.

*En prensa:* 2004 (XIV).

## 28. SIMPOSIOS SOBRE EL V CENTENARIO DEL DESCUBRIMIENTO DE AMÉRICA

*Entidad:* Universidad Complutense de Madrid - Colegio Mayor Zurbarán.

*Temática:* Historia.

*Periodicidad:* irregular.

*Inicio-fin:* 1985-1991.

*Publicación:* editados como monografías por diferentes editoriales.

*Convocatorias publicadas:* 1985 (I), 1989 (II), 1990 (III), 1991 (IV), todos celebrados en Madrid.

#### 4. Presencia de estas publicaciones en bibliotecas y bases de datos bibliográficas

De las 28 sucesiones de congresos se han localizado un total de 148 publicaciones impresas o en cd-rom, susceptibles de formar parte de las colecciones de las bibliotecas miembros de Redial. Debe tenerse en cuenta que no hay una relación unívoca entre cada edición y el número de publicaciones:

- algunas convocatorias no han sido editadas,
- varias ediciones pueden editarse de forma conjunta en un único volumen,
- de algunas reuniones se han generado varias monografías independientes,
- en uno de los casos, los congresos se editan en la web.

De estas 148 publicaciones se ha analizado su presencia en algunos de los centros españoles que forman parte de Redial: bibliotecas del CSIC, Biblioteca Hispánica, Biblioteca Nacional, Universidad de Salamanca y Universidad Internacional de Andalucía (sede La Rábida). Las bibliotecas que recogen mayor número de estas actas de congresos, son las siguientes:

- Biblioteca Hispánica de la AECI: 103
- Biblioteca de la Escuela de Estudios Hispanoamericanos del CSIC: 101
- Biblioteca Nacional: 93
- Biblioteca del Instituto de Historia del CSIC: 64
- Biblioteca de Sociales y Humanidades del Centro de Información y Documentación Científica del CSIC: 62
- Universidad de Salamanca: 47

El grado de difusión en diferentes centros es muy variable: 2 reuniones no se han localizado en ninguno, 10 sólo están presentes en una biblioteca, 30 lo están en dos, 31 en tres, 25 en cuatro, 30 en cinco, 11 en seis y 9 en siete o más.

De los 28 títulos de eventos, sólo 20 han generado más de dos publicaciones impresas o en cd-rom. De éstas en 4 casos (20%) no hay ninguna biblioteca que posea la colección completa de las sucesivas ediciones de estas reuniones. En 8 casos puede encontrarse el fondo completo tan sólo en 1 centro, en 5 títulos se haya en 2 bibliotecas y en 3 casos está presente en tres o más de las bibliotecas analizadas.

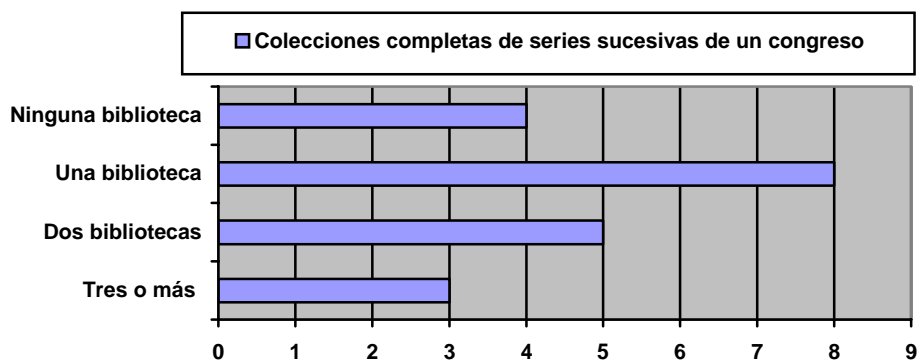


Gráfico I: Presencia de congresos celebrados periódicamente en las colecciones de las bibliotecas de la red REDIAL

Si se suman las actas publicadas en la web, el total es de 154 publicaciones, de las cuáles tan sólo 80 (52%) están vaciadas en la base de datos ISOC. Por tanto una gran cantidad de las ponencias y comunicaciones incluidas en estos congresos y reuniones no pueden ser localizadas en una búsqueda bibliográfica. La base de datos ISOC es elaborada por el Centro de Información y Documentación Científica del CSIC. Recoge artículos de revistas científicas, comunicaciones a congresos y documentos de trabajo publicados en España desde 1975, en todas las disciplinas de Ciencias Sociales y Humanidades.

## **5. Análisis del contenido de las reuniones latinoamericanistas**

### *Lugares de celebración*

De las 28 sucesiones de congresos que se han analizado, hay 21 casos en los que existe prácticamente una sede fija y 7 que se celebran de forma itinerante, ya que eligen una ciudad específica para cada edición.

Destaca especialmente la aportación de Barcelona como sede fija de cinco reuniones americanistas. Cuatro de ellos cuentan con convocatorias vivas: Coloquios Internacionales de Geocrítica, Encuentros Debate América Latina Ayer y Hoy, Jornadas Internacionales sobre Textiles Precolombinos y Jornadas Latinoamericanas de Arquitectura y Urbanismo. Además se celebraron hasta 1993 las Jornadas d'Estudis Catalano-Americans. Curiosamente, Barcelona no ha sido sede de ninguno de los congresos itinerantes publicados.

En segundo lugar es importante Sevilla, en donde radican las Jornadas Nacionales de Historia Militar y los Simposios de la Iglesia en España y América. Se celebraron hasta 1991 los Simposios de Filología Iberoamericana. En esta sede se ha localizado además alguna de las convocatorias de los Congresos de Geografía de América Latina y de los Encuentros de Latinoamericanistas Españoles.

En Madrid sólo se realizan de forma periódica actualmente las Jornadas sobre Indigenismo Americano. No se celebran desde 1991 los Simposios sobre el V Centenario del Descubrimiento de América y desde 1993 las Jornadas sobre España y las expediciones científicas en América y Filipinas. Se han organizado además algunas de las convocatorias de los Congresos de Geografía de América Latina y de los Encuentros de Latinoamericanistas Españoles.

El resto de sedes dibujan el mapa del latinoamericanismo español, con la presencia de treinta ubicaciones diferentes, entre las que hay centros importantes como La Rábida, Salamanca, Granada, Valladolid o las dos capitales canarias.

### *Autores*

Para analizar este aspecto se han tomado como fuente los registros de la base ISOC, en la cuál se incluyen 2.805 documentos de estas reuniones científicas (ponencias,

comunicaciones o conferencias). De ellos, 2413 han sido elaborados por un único autor, 295 trabajos tienen dos firmantes, 45 corresponden a tres autores, 25 a cuatro firmantes y 17 a cinco o más personas.

De los 382 trabajos elaborados en cooperación entre varios investigadores, la mayor parte de ellos se producen dentro de una misma organización o bien entre instituciones del mismo país. Sólo en 14 casos existe colaboración internacional, de los cuáles sólo en 10 hay algún autor español (3 trabajos con Brasil, 2 con Brasil y Argentina, 2 con México, 1 con Chile, 1 con Argentina y 1 con Cuba). Las 4 cooperaciones restantes se produjeron entre autores extranjeros sin participación española (2 Estados Unidos-Guatemala, 1 Estados Unidos-Canadá y 1 Portugal-Brasil).

El número total de autores diferentes firmantes de estos trabajos es de 2.233. La mayor parte de ellos (1624 casos) aportan solamente un trabajo en esta recopilación. De los 609 que han realizado más de una comunicación a estos congresos, 349 publicaron dos, 130 aportaron tres, 69 realizaron cuatro y sólo 61 hicieron cinco o más contribuciones.

#### *Afiliación institucional de los autores*

Del total de 2.233 autores diferentes de las ponencias o comunicaciones recogidas en la base ISOC, sólo en 1434 casos (64%) se recogen datos sobre su filiación institucional. Carecemos de datos sobre los 799 restantes (36%). Por tanto el análisis es necesariamente parcial, aunque puede revelar la tendencia predominante.

La procedencia por países según la filiación institucional de los autores es la siguiente:

- España: 746
- América Latina: 536
- Europa: 94
- Estados Unidos y Canadá: 54
- Otros: 4

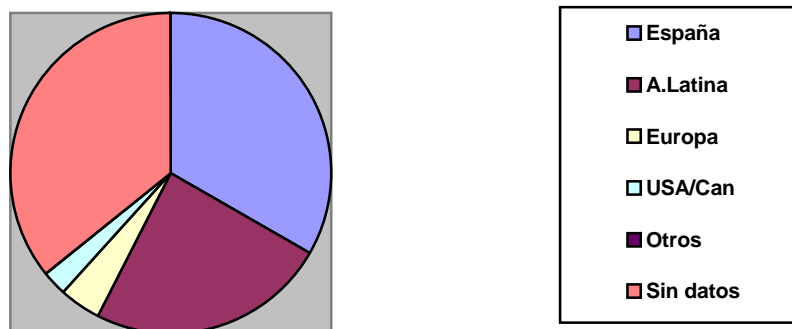


Gráfico II: Países de procedencia de los autores

Entre las instituciones españolas que figuran como lugar de trabajo de los autores en estos congresos, la universidad representa el 85%, el CSIC el 6%, los institutos de enseñanza secundaria el 3% y otras instituciones el 5% restante. Las 10 instituciones con mayor presencia son:

- Universidad de Barcelona: 138 autores diferentes
- Universidad Complutense de Madrid: 88
- Universidad de Sevilla: 65
- CSIC: 44
- Universidad de Granada: 42
- Universidad de Valladolid: 40
- Universidad de Salamanca: 40
- Universidad Autónoma de Barcelona: 25
- Universidad del País Vasco: 22
- Universidad de Cádiz: 21

En el caso de los países latinoamericanos destaca la alta contribución procedente de Brasil (196 autores diferentes) y en menor medida de México (142) y Argentina (89). También encontramos autores de Bolivia (1), Chile (21), Colombia (23), Costa Rica (5), Cuba (13), Ecuador (1), Guatemala (3), Nicaragua (1), Panamá (1), Paraguay (1), Perú (7), Puerto Rico (2), República Dominicana (2), Uruguay (3) y Venezuela (25)

La presencia europea entre los asistentes a estos congresos proviene principalmente de Francia (38 autores diferentes). También figuran autores de Alemania (7), Austria (4), Checoslovaquia (1), Finlandia (2), Hungría (1), Italia (11), Países Bajos (3), Polonia (3), Portugal (12), Reino Unido (9), Rusia (1), Suecia (1) y Suiza (1).

#### *Disciplinas y países tratados en ponencias y comunicaciones*

Entre los registros analizados, hay 2080 documentos de temática latinoamericanista y 725 de otras zonas geográficas. Debe tenerse en cuenta que algunos de estos congresos abordan un ámbito más extenso que el de América Latina, por ejemplo los coloquios sobre historia de Canarias o de antropología en Castilla y León. También es frecuente encontrar documentos sobre Filipinas

La distribución por disciplinas es la siguiente:

- |                                 |                                |
|---------------------------------|--------------------------------|
| - Antropología y Etnología: 233 | - Filología: 129               |
| - Bellas Artes: 89              | - Filosofía y Pensamiento: 7   |
| - Bibliotec. y Documentación: 8 | - Generalidades: 2             |
| - Ciencias Políticas: 30        | - Geografía y Urbanismo: 402   |
| - Derecho: 23                   | - Historia y Arqueología: 1274 |
| - Economía: 110                 | - Sociología: 66               |
| - Educación: 27                 |                                |

Los 1274 documentos de temática histórica suponen un 45% de los trabajos. Este numeroso grupo se puede dividir por subdisciplinas:

- |                                    |  |
|------------------------------------|--|
| - Arqueología: 56                  | - Hª contemporánea política/militar: 160 |
| - Hª precolombina: 51              | - Hª contemporánea económica/social: 195 |
| - Hª moderna política/militar: 150 | - Hª contemporánea de las religiones: 21 |
| - Hª moderna económica/social: 432 | - Hª de la ciencia: 129                  |
| - Hª moderna de las religiones: 99 | - Generalidades: 44                      |

En cuanto a las regiones o países latinoamericanos tratados, ésta es la distribución:

- |                                 |                            |
|---------------------------------|----------------------------|
| - América Central (general): 25 | - Guatemala: 54            |
| - América Latina (general): 333 | - Haití: 9                 |
| - Antillas (general): 30        | - Honduras: 13             |
| - Argentina: 185                | - México: 401              |
| - Bolivia: 35                   | - Nicaragua: 13            |
| - Brasil: 243                   | - Panamá: 10               |
| - Chile: 74                     | - Paraguay: 18             |
| - Colombia: 73                  | - Perú: 63                 |
| - Costa Rica: 14                | - Puerto Rico: 48          |
| - Cuba: 221                     | - República Dominicana: 16 |
| - Ecuador: 42                   | - Uruguay: 37              |
| - El Salvador: 2                | - Venezuela: 106           |

## **6. Conclusiones**

Con el trabajo realizado se han puesto de manifiesto las lagunas existentes en los fondos de las bibliotecas de la red para este tipo de documentos de difícil control bibliográfico. Se demuestra la necesidad de establecer políticas concertadas de seguimiento para mejorar la cobertura en los catálogos, a fin de mejorar la coherencia de las colecciones de fondos de apoyo a la investigación latinoamericanista.

Para ello, sería deseable establecer líneas de cooperación con las entidades convocantes y con los editores para que facilitaran lo más posible el tratamiento de estos documentos y el seguimiento de sus sucesivas ediciones por parte de las bibliotecas y centros de documentación.

Igualmente es importante el trabajo realizado en la elaboración de bases de datos bibliográficas para poder localizar cada una de las ponencias y comunicaciones. La base de datos ISOC apenas recoge el 52% de las actas de estos congresos celebrados de forma periódica en España. Sin embargo, a través de estos datos parciales puede realizarse un análisis bibliométrico de estos documentos y conocer sus principales características.

En este análisis destaca la aportación de Barcelona como sede de reuniones latinoamericanistas, y en consecuencia la elevada presencia de autores de la Universidad de Barcelona, como institución más activa en este terreno. Estos congresos actúan además como punto de encuentro con numerosos investigadores latinoamericanos, procedentes sobre todo de Brasil y México.

La temática predominante son los estudios históricos, y en menor medida los geográficos y antropológicos. México es con diferencia el país que motiva mayor número de trabajos. En segundo lugar se sitúa Brasil, pero el predominio de ambos países está muy influenciado por la alta participación de investigadores brasileños y mexicanos en algunas de las reuniones científicas celebradas en España.

---

## 7. Bibliografía citada

1. *Congresos Americanistas en España, 1980-2002 (Selección bibliográfica)*. Sevilla: Escuela de Estudios Hispanoamericanos, 2003. [Publicación provisional entregada a los asistentes al IX Encuentro de Latinoamericanistas Españoles, Sevilla, 8-9 de mayo de 2003].
2. Real, Isabel; Martín-Montalvo, Casilda; Rodríguez Yunta, Luis. “La cooperación científica interinstitucional en el terreno de la documentación americanista dentro de la red europea REDIAL: algunas realizaciones prácticas”. Comunicación inédita presentada al *IX Encuentro de Latinoamericanistas Españoles*, Sevilla, 8-9 de mayo de 2003. Disponible en <http://eprints.rclis.org/archive/00003711/> [Consultado el 27-04-2005].
3. Olarán Múgica, María; Martínez García, Marta. *Manual de Catalogación*. Madrid; Arco/Libros, 1998
4. *Reglas de Catalogación*. Madrid: Ministerio de Educación y Cultura – Boletín Oficial del Estado, 1999.